

# أصدقاء

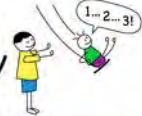
هلينجيوي زوندي  
كاثرين جرونوالد

العربية: Hala Ghamrawi



الرياضيات العائلية المبكرة

Early  
Family  
Math



Interactive Story

## القرأء الكبأر

**قبل الءءءء** ءءء مع طفلك قبل أن ٱءمكن من الءءءء أو ءءى فهم الكلمات. أشر إلى الأشياء الءى ءراها وقم بءسمىءها ووصفها، مثل الأشكال والألوان والمقارنات والكمىاء. عءءما ٱبءأ طفلك فى فهم الكلمات، اسأل عن شىء ما واطلب من طفلك أن ٱشىر إلىه. على سبىل المثال، ”أىن الكرة؟“ إذا لم ٱءمكن طفلك من العءور على الشىء، فأشر إلىه.

**الءءء المبكر** عءءما ٱبءأ طفلك بفهم الكلمات وقولها، اءرح علىه أسئلة بسىطة. ٱمكنك مساعءءه فى الإجابات حسب الءاجة. إذا أشرت وقلت ”هل هذا أءمر؟“ ولم ٱعلم، قدم له الإجابة. إذا قلت ”عء المكعبات“. وطفلك لا ٱعرف كىف، قم بالإشارة إلى المكعبات وعءها معه ”واءء، اءءان، ءلاثة“.

**كلمات ومواضىع الرىاضىاء** ءءوى هذه القصءة على العء ءءى 6، الألوان، والأشكال. الكلمات الءءرىبىة: كم، الأرقام إلى سءة، واءء إضافى، اءءان أكءر، واءء أقل، اءءان أقل، أسماء الألوان، الءطوط، المواد الصلبة، ءماسى الأضلاع، السءاسى، الءائرى، نفس، ومءءلف.

**اقراء، ءءء واستمع!** الأسئلة والءعلىقات المقءمة هى مجرد البءاءة.

**من أجل القراءة الأولى، اقراء الأسئلة والءعلىقات بالأءمر.**

**من أجل القراءة الءانىة، اقراء الأسئلة والءعلىقات بالأزرق.**

**من أجل القراءة الءالءة، اقراء الأسئلة والءعلىقات بالأءضر.**

بعء ذلك، اءبع اءءمامات طفلك وءع مناقشاتك ءسىر فى اءجاهات مءعة.

## اسمي سيمو.

١. عدّوا معاً الألوان المختلفة  
للخطوط الموجودة على قميص  
سيمو.

٢. كرة سيمو لها لونان وهي  
مستديرة. خماسي الأضلاع هو  
شكل ذو خمسة جوانب. أشر  
إلى الخماسيات السوداء على  
كرة سيمو. هل ترى أي أشكال  
خماسية من حولك؟

٣. الشكل السداسي هو شكل  
سداسي الأضلاع. أشر إلى  
الأشكال السداسية على الكرة.  
غالباً ما تستخدم السداسيات في  
أنماط التبليط. هل ترى أي أشكال  
سداسية من حولك؟



## أملك أربعة أصدقاء.

١. عندما تضع سيمو مع أصدقائه الأربعة، كم يبلغ عددهم معًا؟ هناك طريقة أخرى لطرح هذا السؤال وهي: ”ما هو 4 بالإضافة إلى 1؟“

٢. كم منهم ذو قميص مخطط وكم منهم ذو قميص بلون واحد؟ هذا يعني أن 2 أكثر من 3 يساوي 5.

٣. هاتان طريقتان مختلفتان للحصول على الرقم خمسة! إذا أخذت واحدًا أكثر من أربعة، فستحصل على نفس نتيجة اثنين أكثر من ثلاثة!





أسمائهم هي زيزو،  
ليلي، سيسا وآياندا.

١. هل يمكنك تخمين من لديه  
أي اسم؟ سنتعرف على كل واحد  
منهم قريباً.

٢. اخترق قصة عن أحدهم. ربما  
أحدهم يحب القشط أو المشي  
لمسافات طويلة؟

٣. من بين الأربعة، واحد  
منهم يحب كرة القدم، وآخر  
يحب السباحة، وآخر يحب لعبة  
الغميضة، وواحد يحب القراءة  
- خمن أيهم.



## صديقتي زيزو تحب لعب كرة القدم.

١. سيمو وزيزو لديهما كرة قدم  
مشتركة. أي أجزاء من ملابسهما  
متشابهة مع بعضها البعض؟

٢. سيمو وزيزو لديهما خطوط  
على أجزاء مختلفة من ملابسهما.  
كيف تختلف خطوطهما؟

٣. يبدو أن زيزو تحب درجات  
اللون الأحمر. هل تحب ذلك  
أيضاً؟ ما هو لونك المفضل؟



## صديقتي ليلي تحب السباحة.

١. أشر إلى اللون الأخضر  
الجميل، والأخضر المائل إلى  
الأزرق، والأزرق في هذه  
الصورة وقم بتسمية كل منها.

٢. عد الأصابع على يد ليلي  
اليسرى. هل ينقصها إصبع أم  
أن الفنان كان مهملاً في رسم هذه  
الصورة؟

٣. قد يكون من الخطر أن تسبح  
بمفردك. لكي تكون آمناً، اسبح  
دائماً مع صديق.



# صديقي سيسا يحب لعب لعبة الغميضة.

١. هل سيسا هو اللاعب الرئيس  
أم أن سيسا مختبئ؟ من السهل  
رؤية سيسا. هل يختبئ سيسا  
خلف الشجرة؟

٢. يقولون أن الحمير الوحشية  
لها خطوط تساعد على الاختباء  
بين الأشجار. هل الخطوط  
الموجودة على قميص سيسا  
تجعل رؤية سيسا صعبة؟

٣. عند لعب لعبة الغميضة،  
عادةً ما يقوم اللاعب الرئيس  
بالعد حتى رقم ما قبل البحث عن  
الأشخاص. إلى أي مدى تعتقد أن  
الشخص يجب أن يعد؟





## صديقتي آياندا تحب القراءة.

١. اختار الأشخاص الآخرون  
الألعاب الرياضية والألعاب التي  
يحبون لعبها. هل القراءة رياضة  
أم لعبة؟

٢. هل تستطيع القراءة مع  
الآخرين أم يجب أن تقرأ وحدك؟

٣. يبدو أن آياندا تستمتع  
بدرجات اللون البرتقالي. قم  
بتسمية بعض الأشياء من حولك  
ذات درجات برتقالية.



أنا؟ أحب أن أفعل  
الأشياء التي يحبون القيام  
بها.

١. هل يحب سيمو القيام بكل  
الأشياء، أم أنه يقبل فقط حتى  
يتمكن من التواجد مع الجميع؟

٢. هل لاحظتم أن خطوط  
قميصه قد تغيرت؟ كيف  
تغيرت؟

٣. من الأنشطة الأربعة، كم  
تحب؟



# ألعب كرة القدم مع زیزو.

١. عد أصابع يد زیزو اليسرى.  
هل زیزو فقد إصبعه أم أن الفنان  
استهتر مرة أخرى؟

٢. یولد بعض الناس بستة  
أصابع في اليد. ما هو واحد  
أقل من ستة؟ ما العدد الذي یقل  
عن ستة باثنين؟ كم عدد الأصابع  
الذي یبدو رقمًا جيدًا بالنسبة لك؟

٣. یرتدي زیزو قميصًا عا لون  
واحد مع جوارب مخططة، بينما  
یرتدي سیمو قميصًا مخططًا مع  
جوارب ذات لون واحد. ما هي  
الطريقة التي تفضلها أكثر؟

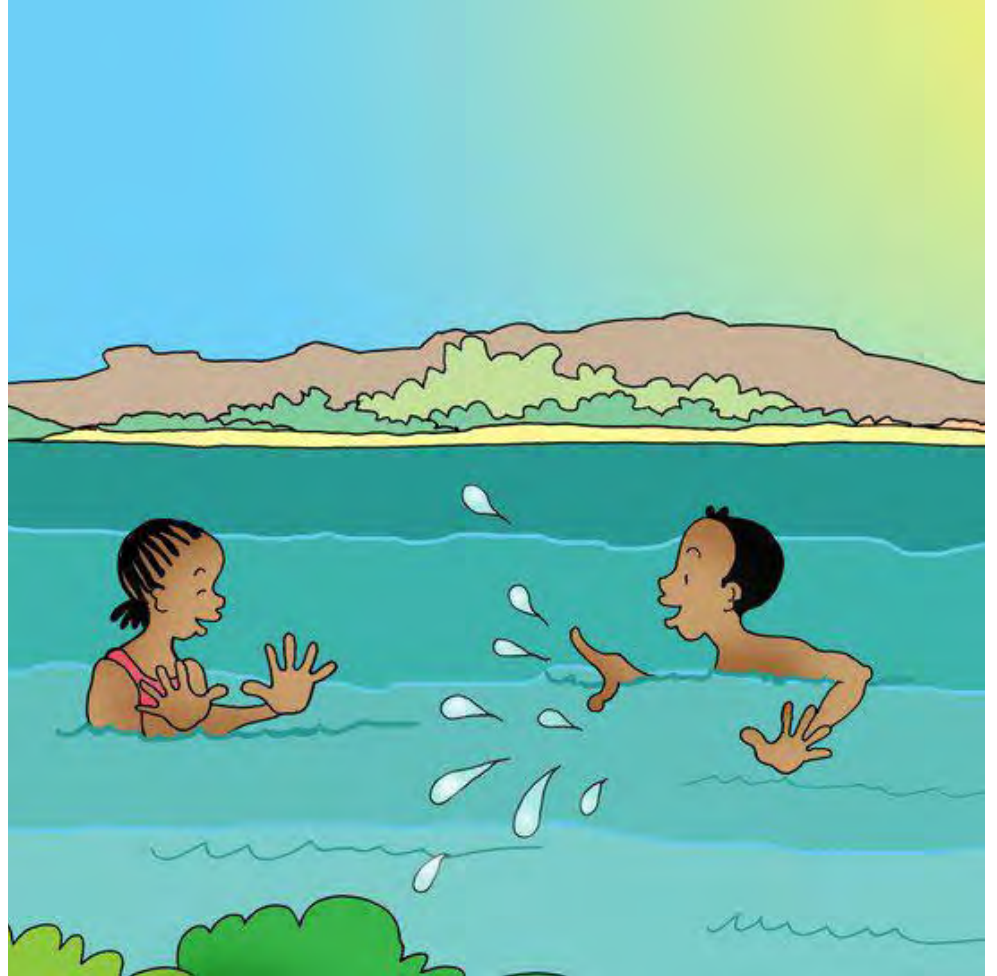


## أسبح مع ليلي.

١. عد الأصابع على يد ليلي  
اليسرى. لديها إصبع واحد أكثر  
مما كانت عليه من قبل! هل نما  
لها إصبع؟

٢. تحدث عن درجات اللون  
الأخضر في هذه الصورة. بعض  
الدرجات أغمق وبعضها أصفر  
وبعضها أزرق.

٣. تسبح ليلي مع صديق لها  
الآن - وهذا أكثر أمانًا (وأكثر  
متعة)!



# ألع لعبة الغمضة مع سلسا.

١. لماذا خلع سيمو حذاءه؟

٢. من تعتقدون أنه مختبئ  
ومن يبحث عن الآخر في هذه  
الصورة؟

٣. أيهما أفضل في الاختباء  
في هذا المكان، وأيهما تمتزج  
ملابسه بشكل أفضل مع الألوان  
المحيطة؟



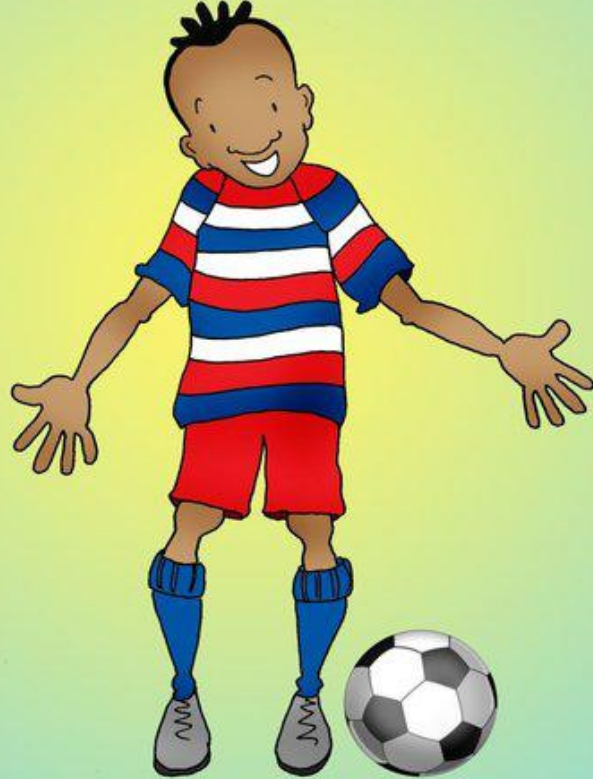


تعال يا صديقي، ماذا  
تحب؟

١. ما هي بعض أنشطتك  
المفضلة؟

٢. عدّوا الأنشطة المختلفة في  
هذه القصة معاً. من بين هذه، أي  
واحدة ستختار؟

٣. كانت هناك أربعة أنشطة  
واخترت ما تفضله. ما هو  
أقل من أربعة بواحد؟ من بين  
الأنشطة المتبقية، ما هو النشاط  
الأقل تفضيلاً لديك؟



# تعال والعب كرة القدم معنا.

١. هل يلعبون ضمن فرق أم أنهم يركلون الكرة فحسب؟

٢. هناك خمسة أشخاص. هل يمكنك تقسيمهم إلى فريقين بنفس العدد من الأشخاص؟

٣. أي حذاء هو الأسوأ للعب كرة القدم؟



تعال، اسبح معنا.

١. هناك زوجان من الأطفال  
وطفل واحد وحده. هل يمكنك  
تقسيمهم جميعاً إلى أزواج حتى  
لا يتم استبعاد أي منهم؟

٢. يقال أن الرقم "فردى" إذا  
لم يكن هناك طريقة لتقسيم هذا  
العدد من الأشياء إلى أزواج.  
ومن "الغريب" أيضاً أنه لا يمكن  
تقسيم هذا العدد من الأشياء إلى  
مجموعتين متساويتين.

٣. لماذا فكرتا "الفردى"  
متماثلتان؟ لماذا تكون القدرة على  
تقسيم شيء ما إلى أزواج هي  
نفسها القدرة على تقسيمه إلى  
مجموعتين متساويتين؟

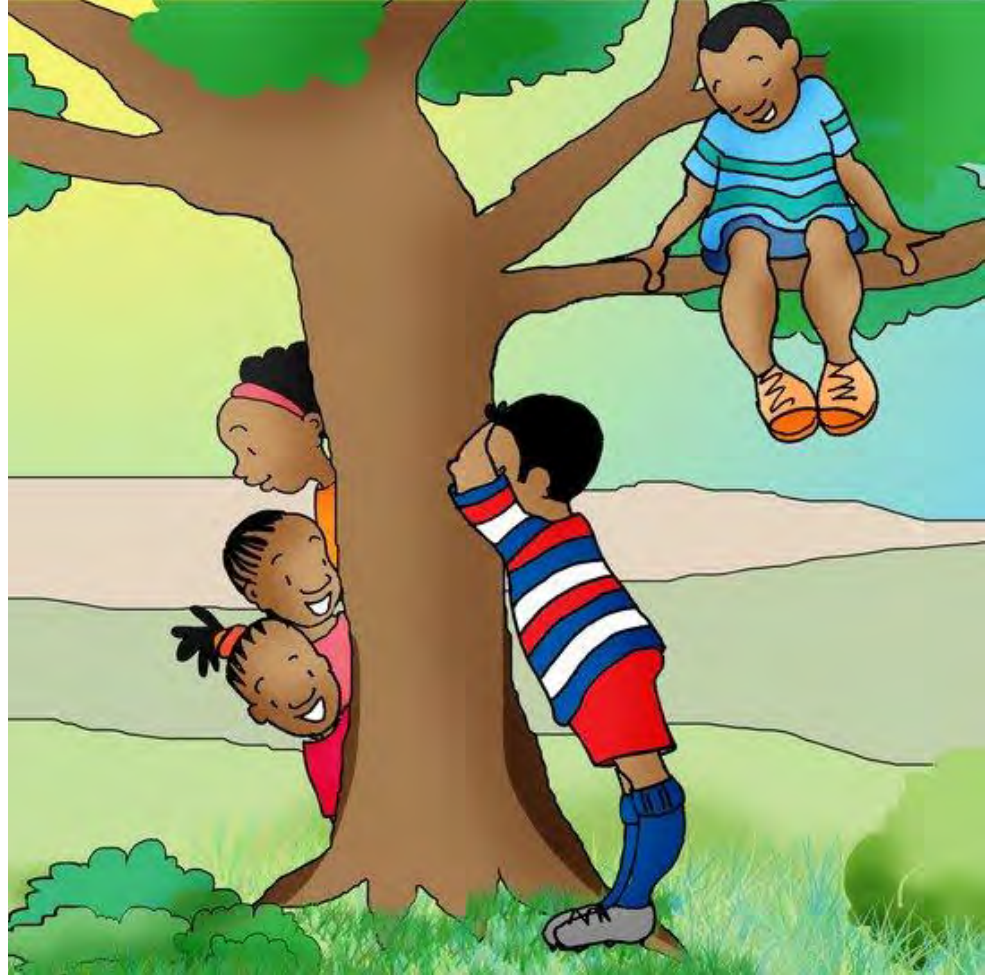


## تعال، لعب الغميضة معنا.

١. يبدو أن سيمو هو من يعد.  
هل سيواجه صعوبة في العثور  
على الأطفال الآخرين؟

٢. عد الأطفال الموجودين أعلى  
الغصن والرقم المختبئ على  
الجانب الآخر من الشجرة. هل  
يصل عددهم إلى أربعة أطفال؟

٣. يوجد واحد فوق الشجرة  
وواحد يعد وثلاثة خلف الشجرة.  
يمكنك الحصول على خمسة  
بعده طرق من خلال هذا. إحدى  
الطرق هي أن تبدأ بثلاثة، ثم  
تضيف واحدًا آخر، ثم تضيف  
واحدًا آخر. فكروا معًا في طرق  
أخرى للحصول على الرقم  
خمس.





## تعال، اقرأ معنا!

١. يقرأ شخص واحد بمفرده،  
ويقرأ الآخرون في أزواج.

٢. يبدو أنهم جميعًا سعداء جدًا  
معًا، بغض النظر عن النشاط  
الذي يقومون به. هل لديك بعض  
الأصدقاء الذين تحب القيام  
بالأشياء معهم؟

٣. أحد الأطفال لديه أربعة  
أصابع فقط في يده، أيهم؟





## Friends

Author -- ZimbiliDlamini and Hlengiwe Zondi

Translation -- HlengiweZondi and Zimbili Dlamini

Illustration -- CatherineGroenewald

Language -- English

Level -- Firstwords

© African Storybook Initiative and Molteno Institute 2014

Creative Commons: Attribution 4.0

Source [www.africanstorybook.org](http://www.africanstorybook.org)